



Príloha TUM č. 1/2015

k žiadosti o zmenu poisťnej zmluvy Technické zmeny (ďalej len „Príloha“)

Oddiel 1.

Zásada rovnakého zaobchádzania medzi mužmi a ženami

1.1.

Úvodné ustanovenie

V súvislosti so smernicou Rady Európskej únie 2004/113/ES, ktorou sa zaviedla zásada rovnakého zaobchádzania medzi mužmi a ženami v prístupe k tovaru a službám a k ich poskytovaniu, a v súvislosti s rozhodnutím Súdneho dvora Európskej únie vo veci Test-Achats C-236/09, sa nižšie uvedené ustanovenia poisťných podmienok poisťovne AXA životní poisťovňa a.s., konajúceho v Slovenskej republike prostredníctvom svojej pobočky: AXA životní poisťovňa a.s., pobočka poisťovne z iného členského štátu, menia a dopĺňajú nasledovne:

1.2.

Osobitné poisťné podmienky pre investičné životné poistenie verzie 0510 SK, 0810, 0211 SK, 0911 SK, 0412 SK

Verzie 0810 a 0211 SK - Článok 2.3., ods. (1) a (2) sa mení a znie nasledovne;

Verzie 0510 SK a 0412 SK - Článok 4.2., ods. (1) a (2) sa mení a znie nasledovne;

Verzia 0911 SK - Článok 5.2., ods. (1) a (2) sa mení a znie nasledovne:

Nesprávny údaj o dátume narodenia poisteného

- (1) Pri nesprávnych údajoch o dátume narodenia poisteného sa plnenie znižuje alebo zvyšuje v pomere poisťného, ktoré bolo zaplatené, k poisťnému, ktoré by bolo platené na základe správnych údajov.
- (2) Ak bolo v dôsledku nesprávnych údajov o dátume narodenia poisteného platené vyššie poisťné, je poisťiteľ povinný upraviť jeho výšku od začiatku poisťného obdobia nasledujúceho po poisťnom období, v ktorom sa správne údaje dozvedel. Poisťné platené za nasledujúce poisťné obdobie sa znižuje o preplatok poisťného, v prípade jednorazového poisťného je poisťiteľ povinný preplatok poisťného vrátiť poisťníkovi bez zbytočného odkladu.

1.3.

Osobitné poisťné podmienky pre tradičné životné poistenie verzia 0211 SK

Verzia 0211 SK - Článok 3.2., ods. (1) a (2) sa mení a znie nasledovne:

Nesprávny údaj o dátume narodenia poisteného

- (1) Pri nesprávnych údajoch o dátume narodenia poisteného sa plnenie znižuje alebo zvyšuje v pomere poisťného, ktoré bolo zaplatené, k poisťnému, ktoré by bolo platené na základe správnych údajov.
- (2) Ak bolo v dôsledku nesprávnych údajov o dátume narodenia poisteného platené vyššie poisťné, je poisťiteľ povinný upraviť jeho výšku od začiatku poisťného obdobia nasledujúceho po poisťnom období, v ktorom sa správne údaje dozvedel. Poisťné platené za nasledujúce poisťné obdobie sa znižuje o preplatok poisťného, v prípade jednorazového poisťného je poisťiteľ povinný preplatok poisťného vrátiť poisťníkovi bez zbytočného odkladu.

1.4.

Osobitné poisťné podmienky pre úrazové poistenie verzie 0211 SK, 0212 SK

Verzia 0212 SK - Článok 1.8., ods. (11) odrážka druhá sa mení a znie nasledovne:

Poistenie chirurgického zákroku následkom úrazu

Ods. (11) odrážka druhá potrat a interrupcia vykonané bez lekárskej indikácie a s tým súvisiace komplikácie.

Verzia 0211 SK tento článok neobsahuje.

1.5.

Osobitné poisťné podmienky pre poistenie pre prípad choroby

verzie 0510 SK, 0810, 0211 SK, 0212 SK, 0312 SK, 0312 CFP SK

Verzie 0211 SK, 0212 SK, 0312 SK - Článok 2.5., ods. (2) sa mení a znie nasledovne;

Verzia 0510 SK - Článok 7.4., ods. (2) sa mení a znie nasledovne;

Verzia 0810 - Článok 4.4., ods. (2) sa mení a znie nasledovne;

Verzia 0312 CFP SK - Článok 2.6., ods. (2) sa mení a znie nasledovne:

Výnimky a obmedzenia plnenia z poistenia pre prípad pracovnej neschopnosti

- (2) Pri pracovnej neschopnosti v súvislosti s potratom bez lekárskej indikácie sa poistné plnenie neposkytuje.

Verzie 0212 SK, 0312 SK, 0312 CFP SK - Článok 3.7., ods. (2) sa vypúšťa;
Verzia 0510 SK - Článok 8.4., ods. (2) sa vypúšťa;
Verzia 0810 - Článok 5.4., ods. (2) sa vypúšťa;
Verzia 0211 SK - Článok 3.4., ods. (2) sa vypúšťa:
Výluky z poistenia
Ods. (2) sa vypúšťa.

Verzie 0211 SK, 0212 SK, 0312 CFP SK, 0312 SK - Článok 4.2., ods. (4) sa mení a znie nasledovne;
Verzia 0510 SK - Článok 9.2., ods. (4) sa mení a znie nasledovne;
Verzia 0810 - Článok 6.1., ods. (4) sa mení a znie nasledovne:

Čakacia doba

- (4) Osobitná čakacia doba v trvaní 8 mesiacov sa určí pre prípad hospitalizácie v súvislosti so stomatologickým ošetrením, zhotovením stomatologických náhrad a s úkonmi čelustnej chirurgie a čelustnej ortopedie.

Verzie 0212 SK, 0312 CFP SK, 0312 SK - Článok 5.5., ods. (1) písm. b) sa mení a znie nasledovne:
Výluky z poistenia

Ods. (1) písm. b) potrat a interrupcie vykonané bez lekárskej indikácie a s tým súvisiace komplikácie.

Verzie 0510 SK, 0810 a 0211 SK tento článok neobsahujú.

1.6.

Oceňovacia tabuľka pre trvalé telesné poškodenie verzia 0707 SK

Verzia 0707 SK - Úrazy panvy - diagnózy číslo 68, 69 a 70 sa zjednocujú do jedného bodu 68. Bod 68 znie nasledovne:

68. Ťažké poškodenie panvy s poruchou statiky chrbtice a funkcie dolných končatín.....55 %

1.7.

Osobitné poistné podmienky pre Detské investičné životné poistenie Lienka 0510 SK
Osobitné poistné podmienky pre Detské investičné životné poistenie Capital Štart 0711 SK

Sadzby rizikového poistného, ktoré boli závislé na pohlaví, sa menia a sú jednotné pre ženy aj mužov. Tieto sadzby sú k nahliadnutiu na obchodných miestach poistiteľa.

1.8.

Obchodné podmienky poistiteľa

- (1) Sadzby rizikového poistného, ktoré boli závislé na pohlaví, sa menia a sú jednotné pre ženy aj mužov. Tieto sadzby sú k nahliadnutiu na obchodných miestach poistiteľa.
- (2) Z Obchodných podmienok sa odstraňujú tabuľky „Limity pre vstupný vek a vek pri dožití“, „Minimálne poistné sumy“ a „Limity pre vstupný a výstupný vek“.

1.9.

Spoločné ustanovenia

- (1) Oddiel 1. tejto Prílohy mení a dopĺňa vyššie uvedené časti poistných a obchodných podmienok v prípade:
- doručenia žiadosti o zmenu poistnej zmluvy poistníkom od 1. 1. 2015, na základe ktorej platne došlo k rozšíreniu poistného krytia o ďalšie pripoistenia alebo doplnkové poistenia uvedené v žiadosti; v takom prípade sa Oddiel 1. tejto Prílohy vzťahuje iba na takto uzatvorené pripoistenia alebo doplnkové poistenia,
 - navýšenia poistnej sumy existujúceho pripoistenia alebo doplnkového poistenia od 1. 1. 2015, pričom sa Oddiel 1. tejto Prílohy vzťahuje na celú poistnú sumu pripoistenia alebo doplnkového poistenia, pri ktorom je navyšovaná poistná suma v zmysle vyššie uvedeného (okrem zmeny sadzieb rizikového poistného, ktorá sa vzťahuje len na navýšenú časť poistnej sumy).
- (2) V prípadoch neuvedených v ods. (1) bodu 1.9. tejto Prílohy platia pôvodné poistné a obchodné podmienky.

Oddiel 2.

Zmena technickej úrokovej miery

2.1.

Úvodné ustanovenie

V súvislosti s Opatrením Národnej banky Slovenska č. 3/2013 o maximálnej výške technickej úrokovej miery z 25. júna 2013, poistiteľ ukončuje možnosť zjednania Garantovaného fondu (AXAF11S), vytvára nový Garantovaný fond II (AXAF17S) a mení sadzby rizikového poistného. V súvislosti s touto zmenou sa menia nižšie uvedené ustanovenia poistných a obchodných podmienok:

2.2.

Poistné podmienky 0510 SK

V článkoch 3.5. a 3.13. sa slová „**AXAF11S**“ nahrádzajú slovami „**AXAF17S**“.

2.3.

Osobitné poistné podmienky pre investičné životné poistenie verzie 0211 SK a 1212 SK

V článkoch 1.5. a 1.12. sa slová „**AXAF11S**“ nahrádzajú slovami „**AXAF17S**“.

2.4.

Obchodné podmienky poistiteľa

- (1) Sadzby rizikového poistného, ku ktorých výpočtu je použitá technická úroková miera (tarify tradičného životného poistenia a poistenia pre prípad choroby), sa menia. Tieto sadzby sú k nahliadnutiu na obchodných miestach poistiteľa.
- (2) **Verzie 0510 IS SK, 0510 ES SK, 0510 SK, 0211 SK a 0312 SK:**
- V ods. 3.1. sa dopĺňa hodnota itech takto:

„1,9 % pre poisťné zmluvy uzatvorené od 1. 1. 2014.“;

b) V ods. 3.2. sa hodnota „itech = 2,5 %“ nahradzuje hodnotou „itech = 0,9 %“;

c) V ods. 11. sa dopĺňa nový odsek tohto znenia: „Garantovaný fond II (AXAF 17S)

Prostriedky fondu sú investované do kvalitných investičných inštrumentov. Poistiteľ garantuje minimálny výnos vo výške 0,9 % p.a. Hodnota podielovej jednotky fondu je určená v EUR.“

(3) **Verzie 0510 SK, 1110 SK a 0811 SK:**

a) V ods. 10. sa dopĺňa nový odsek tohto znenia: „Garantovaný fond II (AXAF17S)

Prostriedky fondu sú investované do kvalitných investičných inštrumentov. Poistiteľ garantuje minimálny výnos vo výške 0,9 % p.a. Hodnota podielovej jednotky fondu je určená v EUR.“

2.5.

Osobitné poisťné podmienky pre Detské investičné životné poistenie Lienka 0510 SK

V článku 11 sa menia sadzby rizikového poisťného, ku ktorých výpočtu je použitá technická úroková miera (tarifa T130U/SK). Tieto sadzby sú k nahliadnutiu na obchodných miestach poisťiteľa.

2.6.

Osobitné poisťné podmienky pre Detské investičné životné poistenie Capital Štart 0711 SK

V článku 14 sa menia sadzby rizikového poisťného, ku ktorých výpočtu je použitá technická úroková miera (tarify T130U/SK, T105U/SK a T292U/SK). Tieto sadzby sú k nahliadnutiu na obchodných miestach poisťiteľa.

2.7.

Spoločné ustanovenia

- (1) Oddiel 2. tejto Prílohy mení a dopĺňa vyššie uvedené časti poisťných a obchodných podmienok v prípade doručenia žiadosti o zmenu poisťnej zmluvy poisťníkom od 1. 1. 2015, na základe ktorej platne došlo k rozšíreniu poisťného krytia o ďalšie pripoistenia alebo doplnkové poistenia uvedené v žiadosti, pričom sa Oddiel 2. tejto Prílohy vzťahuje len na takto uzatvorené pripoistenia alebo doplnkové poistenia a na sadzby rizikového poisťného takto uzatvorených pripoistení a doplnkových poistení.
- (2) V prípadoch neuvedených v ods. (1) bodu 2.7. tejto Prílohy platia pôvodné poisťné a obchodné podmienky.

Oddiel 3.

Záverčné ustanovenia

- (1) Táto Príloha nadobúda účinnosť dňa 1. januára 2015.
- (2) Ostatné ustanovenia poisťných a obchodných podmienok zostávajú bez zmeny.